

美语会话全集

数字化
换代产品
多功能DVD-ROM

衣食住行

Live Your Life
in English

LiveABC 编著



吃喝玩乐必备词汇与会话

真人影片、互动家教、英语强化学习

学到重点，老外日常生活就是说这些

即时

食 餐饮英语、美食英语

衣 购物英语、服饰英语

住 租房英语、订房英语

行 交通英语、订位英语

日常生活 电话、银行、看病、理发、美容必备英语

图解、相关知识补充，生活英语就靠这本

好用

58 篇实用情境对话

30 个实物直接图解

570 个重点词汇、短语



科学出版社
www.sciencep.com

美语会话全集

衣食住行

Live Your Life
in English

LiveABC 编著



科学出版社

北京

图字: 01-2010-1584 号

本书原名《衣食住行英语通》, 原出版者 LiveABC Interactive Corporation, 经授权由科学出版社在中国大陆地区独家出版发行。

图书在版编目(CIP)数据

美语会话全集. 衣食住行 / LiveABC 编著. —北京:
科学出版社, 2010

(美语会话全集系列)

ISBN 978-7-03-027951-4

I. ①美… II. ①L… III. ①英语-口语-美国
IV. ①H319.9

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2010) 第 111009 号

责任编辑: 朱琳 钟雪娇 / 责任校对: 桂伟利

责任印制: 赵德静 / 封面设计: 北京飞亚景设计工作室

联系电话: 010-6401 9007 / 电子邮箱: zhongxuejiao@mail.sciencep.com

科学出版社 出版

北京东黄城根北街 16 号

邮政编码: 100717

<http://www.sciencep.com>

北京佳信达艺术印刷有限公司印刷

科学出版社发行 各地新华书店经销

*

2010 年 9 月第 一 版 开本: B5 (720 × 1000)

2010 年 9 月第一次印刷 印张: 18 1/2

字数: 420 000

定价: 65.00 元

(含 DVD 互动光盘 1 张)

(如有印装质量问题, 我社负责调换)



▶前言

地道的英语 从日常生活中学起

您是否有过这种感受？明明从学生时期就开始学英语，学了很多年，但许多生活中的事物却还是不知怎么用英语说。

之前到国外自助旅行，原本觉得自己英语水平不差，到餐厅点餐时却发现菜单上许多关于菜的描述自己居然看不懂（等级不错的餐厅往往会详细描述每道菜搭配的作料、口味或做法）。想点道鱼，发现菜单上除了salmon（鲑鱼）、tuna（鲔鱼）等之外，很多其他鱼类的英文名称实在是不太认识，于是连着两餐都只能点自己熟悉的whole sole（整条比目鱼）。到了国外，当然一定要品尝当地地道的牛排，才发现老外吃牛排非常讲究：菜单上有各种各样的牛排，还有牛排取材部位的图示（这关系到肉质和口感）。才知道原来所谓的T-bone steak（丁骨牛排），不只是因为牛排带T字形肋骨而得名，而是在骨头的两边能让你同时吃到两种不同口感的牛肉。本书一开始就要带您进入餐饮美食的英语盛宴。

→ 美食饕客一定要读本书第一章。

许多人出国常爱购物。想找件套头高领毛衣或针织衫，或是想问问店员T恤是不是纯棉的，还是买的衣服或裤子需要修改，却支支吾吾说不清楚。

各类服饰、配件、衣料等英语词汇你都会了吗？

→ **衣** 着服饰英语在第二章。

你知道老外讲的 **town house** 是什么样的房子吗？到国外读书或短期出差要租房时，有哪些问题要和房屋中介或房东沟通？你看得懂租房合同吗？另外，旅游时饭店住宿的实用英语本书也一应俱全。

→ **住** 宿英语在本书第三章。

不想出国只能跟着旅行团坐游览车上车睡觉、下车就跑洗手间的游人，那可得懂得如何在国外搭乘各类交通工具或租车。事实上，喜欢自助旅行的我发现自己看着地图走，往往能对游览的整个城市更有概念，更能深刻体验当地生活。

→ 想要英语畅**行**无阻就看第四章。

无论是出国旅游、留学或出差，日常生活中的衣、食、住、行是每天都会接触到的，在国外也可能会因身体不适需要去看医生或到药房买药，或是需要到银行开户、取款，或是心血来潮想到美容院/理发店修

剪一下头发，本书完整涵盖了日常生活所需的英语词汇与表达用语。

→ 其他 **日常生活** 所需英语看第五章就对了。

全书的情境对话都拍摄成真人影片，让读者能够轻松地一边看影片、一边学习地道的英语。书中除了英语学习必备的会话、单词、短语及表达用语等，延伸学习里更搭配了许多国外的实景实物照片或生动的插画，让你学英语不再只是凭空想象、索然无味地背诵词汇，而能仿佛身临其境，学习真实生活中的必备英语。

现在就跟着我们一起进入本书，学习衣、食、住、行及日常生活中绝对能派上用场的实用英语吧！

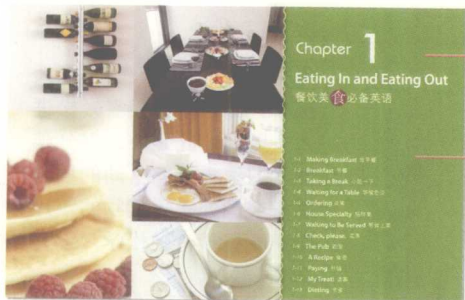
执行主编
稼雅琪



如何使用本书



篇章页



1. 本章主题

2. 本章序号

读者可由此对本章内容有大致了解。

课程内容

各课依主题不同而有不同的补充延伸，但每课主要内容包括：

3. 影片课文

将影片中的台词，以英、中文分开左右放置的版型，方便读者对照阅读。

1-3 Taking a Break

小憩一下

by Book33

Situation
After a day of shopping, Mary and her friend Rose take a break at a coffee shop.

Mary: Oh, I can't go any further.
Rose: Shall we take a break?
Mary: Good idea.
Rose: Would you care for a cup of coffee?
Mary: I would prefer a cup of tea.
Rose: OK. There's a little coffee shop down this road. Let's go.
Mary: Is it far?
Rose: No, it's quite near, just around this corner.
Mary: OK. Let's go. I'm very thirsty.
(in the shop)
Mary: An Irish coffee for you?
Rose: Not at this time of the day. Just an ordinary one.
Mary: With sugar and cream?
Rose: Yes, thank you.

情境
了一天，玛丽和闺蜜罗斯在咖啡馆小憩。

玛丽：哦，我再也走不动了。
罗斯：我们休息一下好吗？
玛丽：好主意。
罗斯：你想喝咖啡吗？
玛丽：我比较想喝茶。
罗斯：好的，沿这条路下去有一家小咖啡馆。
我们走吧。
玛丽：很远吗？
罗斯：不会，非常近，就在拐角。
玛丽：好吧，我们走，我好渴。
(在咖啡馆里)
玛丽：要不要喝爱尔兰咖啡？
罗斯：这个时候不要，普通咖啡就好了。
玛丽：更加糖和奶吗？
罗斯：好的，谢谢。

Vocabulary

1. further ['fɜːr] adv.
较远地 (为 far 的比较级)
2. corner ['kɔːnə] n. 拐角
3. thirsty ['θɜːsti] adj.
口渴的，渴的
4. ordinary ['ɔːdɪnəri] adj.
普通的，一般的



4. 单词

每段对话之后列出较难的单词，辅以音标、词性、中文解释，让读者可以迅速了解其发音及含义。

5. 重点笔记

挑出课文中较实用或难理解的短语、俚语或词汇等，并作延伸解释，提供英文例句及中文翻译，以便读者了解其用法。

重点笔记

go Dutch 各自付账，平摊费用

Dutch 指“荷兰人”。此词源自 Dutch treat (荷兰式的请客)，即“各付自己的钱”。在欧洲地区，荷兰人算是比较节俭，也比较不喜欢请客买单。所以和荷兰人一起外出用餐通常会各自付账的方式，后来 Dutch treat 便演变为 go Dutch 的用法。

Let's go Dutch, OK?
我们各自付账好吗？

不知
本知

在西方传统中，一般朋友或同事付账的算是取单 (business lunch)，在商务场合 (business lunch)，各付账的可能会觉得有点奇怪 (strange)。约会时通常会由提出邀请的人付账。

来用餐一而求达自己付账的请阅读。

It's on me / It's my treat.

我来买单。

I'm buying.

我来买单。

The round's on me.

这一回我来付。

I'll pick up the tab.

我来付账。

Let me foot the bill for this.

让我来付吧。





补充学习

图解世界美食

我们为大家介绍几样最普遍且代表性的食物和饮料，有机会别忘了品尝各地的特色美食！

CHINA

- beef noodles [bi: f' nʊdli:z] 牛肉面
- bubble milk tea [ˈbʌbl̩ mɪlk ti:] 草莓奶茶

ENGLAND

- fish-and-chips [fɪʃ ənd tʃɪps] 炸鱼配薯条
 - tea [ti:] 红茶
- 因为从英国人那里，我们学到了 green tea 绿茶，以及 white tea 白茶和 red tea 红茶。要记得红茶和绿茶的英文是 black tea 和 green tea。

INDIA

- naan [na:n] 印度烤饼
- curry [ˈkʌrɪ] 咖喱
- lentil [ˈlentɪl] 扁豆

JAPAN

- sushi [ˈsu:ʃɪ] 寿司
- sashimi [ˌsæʃɪˈmi:] 生鱼片
- sake [seɪk] 清酒

IRELAND

- coddle [ˈkɒdl̩] 土豆炖肉
- Guinness [ˈɡɪnɪs] 黑啤酒 (黑啤)

AMERICA

- steak [steɪk] 牛排
 - French fries [ˈfrentʃ ˈfraɪz] 薯条
 - cola [ˈkɒlə] 汽水
 - apple pie [ˈæpl̩ pi:] 苹果派
- 著名的可口可乐是 Coca-Cola，cola 可说是“汽水”。此外，Coke 为可以喝的碳酸饮料，最早是可口可乐，此词可作为可乐的代称。

6. 图解学习

每个章节都会从一个主题大图解开始，带领读者轻松进入主题。除此之外，部分延伸学习里也会有生动的插图图解或国外实景实物的照片图解，让读者轻松学习没有负担。

7. 延伸学习

除了从每篇课文学习日常生活的实用英语外，延伸学习也会视主题不同而补充相关信息、词汇、必备句或西方文化小知识等。

8. Q&A (这句英语怎么说?)

针对各课主题及延伸学习中所学到的相关词汇，马上现学现用，试试自己是否能正确地說出日常生活中的实用表达语。

听力练习

9. 朗读MP3 & 电脑互动光盘

各课英文对话上方有朗读MP3序号，如 Track 01 后的数字表示课文内容收录在光盘中MP3文件夹的音频文件序号，读者可以使用MP3来练习听力及发音。另外，也可使用电脑互动光盘观看课文对话的真人影片，增加学习的趣味性和效果。

编辑标准

10. 【音标】采用 KK 音标，并参考现代北美地区英语母语人士的实际读法，以求与时俱进、切合实际。

11. 【拼词】以 Merriam-Webster 11th Edition 词典为拼写标准。



如何使用光盘

系统需求建议

【硬件】

- Pentium 4以上处理器（或兼容PC机的AMD、Celeron处理器）
- 512MB内存
- 全彩显卡800*600 dip（16K色以上）
- 硬盘需求空间200MB
- 16倍速以上光驱
- 声卡、扬声器及麦克风（内置或外接）

【软件】

- Microsoft Windows XP、VISTA、Win7简体中文版系统
- Microsoft Windows Media Player 9
- Adobe Flash Player 10

光盘安装程序

- 1 进入中文操作系统，将光盘放进光驱。
- 2 本产品具有Auto Run功能，如果您的电脑支持Auto Run光盘自动播放功能，则将自动出现《美语会话全集——衣食住行》的安装界面。
- 3 如果您的电脑已安装过本系列任一产品，如《CNN互动英语杂志》的互动光盘，则可直接点击“快速安装”图标进行安装；反之，若无法点击“快速安装”图标，请点击“安装”图标，进行完整安装。
- 4 当您删除《美语会话全集——衣食住行》，请点击“开始”，选择“控制面板”，选择“添加/删除程序”，在菜单中点击“美语会话全集——衣食住行”，并运行“更改/删除”即可；若您之前是采用快速安装模式，请在安装画面点击“卸载快速安装”图标即可删除。
- 5 如果您的电脑不支持Auto Run光盘自动播放功能，请打开Windows“我的电脑”，点击光驱，并运行光盘根目录下的autorun.exe程序。
- 6 如果运行autorun.exe仍然无法安装本光盘，

请进入本光盘的setup文件夹运行setup.exe程序，即可进行安装。

- 7 当语音识别系统或录音功能无法使用时，请检查声卡驱动程序是否正常，并确认硬盘空间足够且Windows录音程序可以使用。
- 8 麦克风设定请参照光盘根目录下HelpDsr文件夹中的Mic.htm。

操作说明

光盘安装后点击“运行”，即进入本光盘的教学课程。按顺序说明如下：



主画面

主画面的图标有：“衣”、“食”、“住”、“行”及“日常生活”五大篇章主题，以及3D影片剧场、索引、网站、说明和退出的功能键。





点击各大篇章主题，即会出现该篇章的各课名称，接着点击要学习的课程，进入学习画面。



目录

点击“目录”图标，会出现目录页，您可在此选择其他课程。

1. 餐饮类“食”必备英语：
- 1-1. 做早餐
- 1-2. 早餐
- 1-3. 小憩一下
- 1-4. 等候空位
- 1-5. 点菜
- 1-6. 点菜
- 1-7. 等候上菜
- 1-8. 买单
- 1-9. 离席
- 1-10. 离席
- 1-11. 付钱
- 1-12. 请客
- 1-13. 结账
2. “衣”着服饰实用英语：

影片学习

当您点击课程名称后，将进入本画面。



3D 影片剧场

从主画面“3D 影片剧场”或“目录”皆可点击进入 3D 动画课程。



工具栏说明

1 AutoPlay 自动播放

点击此功能，则在播放完本课后会自动播放下一场景。

2 Play 播放

3 Pause 暂停

4 Next 播下一句

5 Previous 播上一句

6 Repeat 反复播放本句

在图标上按右键将出现一个反复朗读的控制窗口，您可设定句子反复的间隔秒数及反复朗读的次数。

7 Zoom In 全屏幕播放

8 影片播放控制栏

可决定影片播放起点。

9 EN 英文/ CH 中文

画面下方的英文及中文字幕，可通过字幕前的图标，选择出现或隐藏字幕，以便做听力练习。



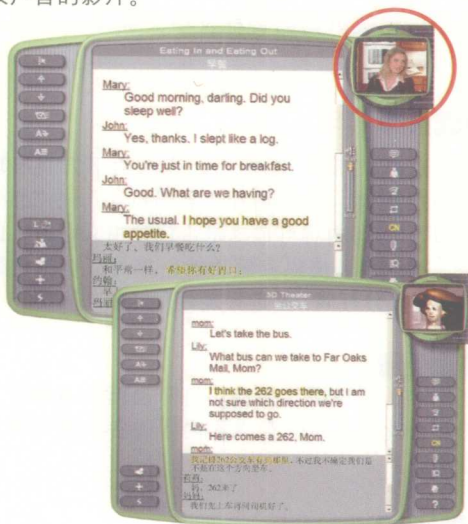
10 单词解释

点击后出现另一窗口，在此将列出本场景的重要单词与注释，点击蓝字部分会发声。



文字学习

点击影片学习界面左下方的“文字学习”图标进入本画面。画面的右上方有一影片窗口，在原速声音播放的同时，您可以在此窗口看到该段声音的影片。



工具栏说明



全文朗读

“全文朗读”图标，电脑将自动朗读本课内容，若您要中途停止播放，请再点击一次本图标或在任意处点击一下即可。



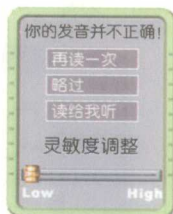
角色扮演

- 1 点击“角色扮演”图标，将在图标左侧列出该场景的角色人

Situation
John
Mary

名。请点击您要扮演的角色，程序将关闭该角色的声音，由您和电脑进行对话练习。

- 2 当您的发音不正确时，将出现一对话框，您可以选择“再读一次”、“略过”或“读给我听”来完成或跳过该句对话；也可以调整语音识别的灵敏度。



- 3 若想要中途停止角色扮演功能，请在界面任意处点击一下即可。



放慢朗读

若您觉得朗读速度太快，可点击“放慢朗读”图标，再点击“全文朗读”图标或任一句子，朗读速度将变慢。若您开始觉得速度太慢，想恢复为一般速度，只要再次点击“放慢朗读”图标，即可恢复成一般速度。



反复朗读

- 1 点击“反复朗读”图标后，再选取任一句，电脑将反复朗读该句子，在任意处按一下即可停止。
- 2 在反复朗读图标上按右键，将出现一反复朗读的控制窗口，您可设定句子反复的间隔秒数及反复朗读的次数。



中文翻译

点击“中文翻译”图标后，将于下方出现中文翻译。当您点击中文翻译框中的某句中文，则会朗读相对应的英文句子；同样的，点击正文中的任一句子，也会朗读该句英文，并标示其中文翻译。





录音

点击“录音”图标，开启录音功能控制栏。



- 1 点击段落前方的方框 (□) 即可选择要进行录音的句子。当您选择“播放原声”图标，则在录音或播放录音前，都将播放该段的原声。

- 2 录音步骤如下：

点击您要录音的句子，并选择是否要在录音前播放原声。

A 点击“录音”键。

B 请在电脑“播放原声”后，对着麦克风读出您所选取的句子。

C 当您完成该句录音后，请按键盘上的“空格键” (space bar)，结束录音。

D 点击“播放”键，即可听到您所录的声音。

- 3 点击左方的“Speech Recognition”图标，将启动语音识别功能，请依照以下步骤进行语音识别：

A 先选择要进行语音识别的句子，并选择是否要在语音识别前播放原声。

B 点击“Speech Recognition”图标。

- C 当画面出现“请录音”时，请对着麦克风读出您选取的句子，如果您的发音正确，则将继续进行下一句；如果发音不正确，则会出现一窗口，您可选择“再读一次”、“跳过”或“读给我听”来完成或跳过该句对话；也可调整语音识别的灵敏度。

- 4 当您要在中途结束录音或语音识别，请在任意处点击一下即可结束该功能。

词典

当您选取“词典”图标后，在画面下方将出现词典框，点击课文中的任一单词，词典框内会出现该单词的音标及中文翻译，并读出该词。

打印

当您选择“打印”图标后，在画面下方将出现打印控制键。您可选择“全部打印”或“部分打印”；打印内容可选择是否包括中文翻译。此外，本光盘还提供存储功能，您可以选择全部存储或部分存储；并选择是否存储中文翻译。

说明

当您点击“说明”图标，将开启辅助说明页。您可借此了解本光盘教学内容的各项操作说明及用法。

我有问题

当您对话中的句子有疑问时，请点击画面左方的“我有问题”图标，再点击您有疑问的句子，本程序会自动开启 Outlook Express 程序，请将您的问题描述在句子下方。我们在收到您的来信后，将有专人为您解答。



A

A

加入及编辑自选单词

点击加入自选单词后，您可以点击您要记录的单词。在此，您可以进行单词学习，也可以删除、打印或存储任一单词。



单词解释

列出本单元的重要单词与注释，点击蓝色文字可听单词发音。

right away. 学习重点

点击对话中蓝色字体的学习重点，画面下方会出现说明框，并配有发音；若在开启“中文翻译”功能时点击，则朗读您点击的句子。

Waiter: 段落朗读

在影片课程中，当您点击课文中的人名，程序将自动朗读此人的该段会话。

索引

在主画面点击“索引”图标，进入本画面，内含单词、学习重点检索。



单词

- 1 在此将所有的单词按字母分类，点击单词会出现该单词的音标、中文翻译及发音。
- 2 连续点击单词两次或选取某一单词后点击“显示例句”图标，即会显现该单词的课文例句。
- 3 连续点击例句两次或选取任一对话后点击“连接课文”图标，即跳至该例句的“文字学习”画面。
- 4 点击“自选单词”图标，即可在此看到您在课程学习中加入的自选单词。
- 5 点击“朗读”，则会将所选字母的单词从头到尾读一次；点击“打印”，则将该字母的单词打印出来；点击任一单词后，再点击“打印”图标，可打印该单词的内容。





网站

点击本图标，将连接到科学出版社官方网站。

说明

点击本图标，可进入“操作使用说明”及“语音识别设定说明”画面。

课文朗读 MP3

电脑互动光盘中含有课文朗读 MP3 的内容，您可以放在 MP3 播放器中听，也可以将光盘放在电脑中，从“我的电脑”点击您的光驱，再从中选择光盘文件里的 MP3 文件夹，使用播放软件聆听 MP3 内容。

请注意！

在Vista系统中，如果安装互动光盘时遇到以下问题：

- ① 出现“安装字体错误”的信息。
- ② 出现“无法安装语音识别”的信息。

请依照下列步骤再运行一次：

- A 卸载该产品。
- B 进入控制面板。
- C 点击“用户账户”选项。
- D 点击“开启或关闭用户账户控制”。
- E 将“使用（用户账户控制）UAC来协助保护您的电脑”该项目取消勾选。
- F 再次运行安装。





前言.....	i
如何使用本书.....	iii
如何使用光盘	v

Chapter 1 Eating In and Eating Out 餐饮美食 必备英语...1

图解世界美食	2
1-1 Making Breakfast 做早餐	4
1-2 Breakfast 早餐	8
1-3 Taking a Break 小憩一下.....	12
1-4 Waiting for a Table 等候空位	16
1-5 Ordering 点菜	20
1-6 House Specialty 招牌菜	26
1-7 Waiting to Be Served 等候上菜.....	30
1-8 Check, please. 买单	34
1-9 The Pub 酒馆	38
1-10 A Recipe 食谱	44
1-11 Paying 付钱	48
1-12 My Treat! 请客	52
1-13 Dieting 节食	56

Chapter 2 Looking Good 衣着服饰实用英语61

图解各类场合衣着	62
2-1 Buying a Sweater 买毛衣	68
2-2 Trying on Clothes 试穿衣服	72
2-3 Warranty Period 保修期	76
2-4 The Price 价格	80
2-5 Paying a Bill 付钱方式	84
2-6 A Stuck Zipper 拉链卡住了	88
2-7 Accessories 配饰	92
2-8 Delivery Service 送货上门	96

2-9	A Tailored Suit 定做西装	100
2-10	Suit Fitting 试装	104
2-11	Laundry 洗衣服	108
2-12	What to Wear? 面试穿什么?	114
Chapter 3 Homes and Hotels 住宿英语没问题		119
	房屋种类比一比	120
3-1	Real Estate Agency 房地产公司	122
3-2	Renting an Apartment 租公寓	126
3-3	Interior Design 室内设计	132
3-4	Buying Furniture 买家具	136
3-5	Arranging Furniture 摆放家具	140
3-6	A Colleague's Visit 同事来访	144
3-7	House Repairs 修理房子	148
3-8	Hotel Reservations 预订房间	152
3-9	Check-in 住宿登记	156
3-10	Wake-up Call 叫醒服务	162
3-11	Room Service 客房服务	166
3-12	Asking for Help 请求协助	170
3-13	Check-out 退房	174
Chapter 4 On the Go 英语畅行无阻		179
	交通工具大集合	180
4-1	Confirming a Flight 确认机票	182
4-2	Flight Check-in 登机手续	188
4-3	The Taxi 出租车	194
4-4	The Train 火车	198
4-5	The Bus 公交车	202
4-6	Renting a Car 租车	206
4-7	The Gas Station 加油站	210
4-8	Parking 停车	216

4-9	Taking a Cruise 搭游轮	222
Chapter 5 Around Town 日常生活 英语通		
5-1	Wrong Number 拨错电话	228
5-2	Talking on the Phone 电话聊天	232
5-3	Leaving a Message 留言	236
5-4	A Collect Call 对方付费	240
5-5	Seeing the Doctor 看医生	244
5-6	The Drugstore 药房	250
5-7	Opening an Account 银行开户	256
5-8	Making a Withdrawal 取款	260
5-9	The Post Office 邮局	266
5-10	The Barbershop 理发店	270
5-11	The Beauty Salon 美容院	274